RESIDENTIAL CARE HOMES (PERSONS WITH DISABILITIES) ORDINANCE

殘疾人士院舍條例

(Chapter 613, Laws of Hong Kong) (香港法例第613章)

LORCHD Number 殘疾人士院舍牌照事務處檔號,	D0130
Licence Number 牌照編號	L1159

Licence of Residential Care Home for Persons with Disabilities 殘疾人士院舍牌照

un	dermen	tioned residenti	nder Part 3, Sectio al care home — 《殘疾人士院舍條	0(0)()	Residential Care Homes (Pe	ersons with Disabilit	ies) Ordinance in	n respect of the
		s of residential o				· ·		
院 [.] (a)		- ne (in English) 髯(英文)	Po Leung Kuk Yuen Fung Po Ti	m Memorial Hostel	Name (in Chinese) 名稱(中文)	保良局原馮寶添	紀念宿舍	
(b)		Address of ho 院舍地址	2/F, Tsui Tung Ho		state, Kwun Tong, Kowloon			
	(;;)		九龍觀塘翠屏(南	aratad				
	(ii)	可開設院舍的	re home may be op 勺處所	161 1-				
(c)	Max	其詳情見於圖	圖則第_0130(3)	lescribed on Plan Numb 號,該圖則現存本人處 residential care home is	er 0130(3) deposited wit ,並經本人批准。	h and approved by n	ie.	
(-)		可收納的最多						
			mpany to whom/v /公司的資料-	which this licence is issu	ued in respect of the above re	sidential care home	_	
(a)		ne/Company (o Leung Kuk		pany (in Chinese)	保良局	
(b)		ress	英文)P 裝銅鑼灣禮頓道 66			名稱(中文)	—————————————————————————————————————	
第3	3段所並			¥理、管理或以其他方			質的殘疾人士院包 1 Octobe	
本	牌照由:	tember 2027 簽發日期起生來 計算在內。	inclusive.		2024年10月1日			
. Thi	is licen		ect to the following	g conditions —				
		Particular 19 (19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 1						
Dis	abilitie	s) Ordinance in	the event of a brea	ch of or a failure to perf	wers vested in me under Sec form any of the conditions set 行使《殘疾人士院舍條例》	out in paragraph 6 a	bove.	•
							金字	
		4年10月1日				(李金容		代行)
	D	Date 日期					ctor of Social We	
							pecial Administra 行政區社會福利	

WARNING

警告

The issue of a licence in respect of a residential care home does not release the operator or any other person from compliance with any requirement of the Buildings Ordinance (Cap.123) or any other Ordinance relating to the premises, nor does it in any way affect or modify any agreement or covenant relating to any premises in which the residential care home is operated.

院舍獲發給牌照,並不表示其營辦人或任何其他人士無須遵守《建築物條例》(第123章)或任何其他與該處所有關的條例的規定,亦不會對與開設該院舍的處所有關的任何合約或租約條款有任何影響或修改。